



Absender / Sender	
Feuerwehr / Fire department:	
oder Firmenbezeichnung / or Company:	
Adresse / Address:	
Adresse / Address:	
PLZ / Postcode:	Stadt / City:
Ansprechpartner / Contact person:	
Telefon / Phone:	Email:
Mobil / Mobile:	

Abweichende Lieferanschrift / Different shipping address	
Adresse / Address:	
Adresse / Address:	
PLZ / Postcode:	Stadt / City:

Produkte / Products				
Anzahl / Quantity	Produktbezeichnung / Product name	AWG Identnr.* / AWG item no.*	Serviceschlüssel / Service codes	

*sofern vorhanden / if available

Serviceschlüssel / Service codes					
A	Auftrag / Order	1	Wartung / Maintenance	B	BASIC
K	Kostenvoranschlag / Cost estimate	2	Aufarbeitung / Refurbishment	S	STANDARD
R	Reklamation / Complaint	3	Reparatur / Repair	A	ADVANCED
G	Garantie / Warranty	4	Aktion / Promotion	I	INDIVIDUAL

Problembeschreibung / Description of the problem

Abrechnung über AWG - Händler / Accounting via AWG dealer	
Firmenbezeichnung / Company:	
Adresse / Address:	
PLZ / Postcode:	Stadt / City:



AWG Fittings GmbH
 Servicecenter
 Bergstraße 25
 89177 Ballendorf

Kontakt / Contact:
 Tel.: +49(0) 7340 - 918898 - 880
 Fax: +49(0) 7340 - 918898 - 819
 E-Mail: awg-service@idexcorp.com

Kunde / Customer	
Feuerwehr / Fire department:	
oder Firmenbezeichnung / or Company:	
Adresse / Address:	
Adresse / Address:	
PLZ / Postcode:	Stadt / City:

Oben aufgeführter Kunde erteilt dem AWG Servicecenter den Auftrag, die nach den ausgewählten Service-schlüsseln definierten Arbeiten, an den mitgelieferten Produkten durchzuführen.
 Der Serviceauftrag ist über den folgenden AWG Händler zu berechnen:

The customer listed above assigns the AWG Servicecenter to carry out the work listed according to the selected service codes on the supplied products. The accounting of the service order will be done by following AWG dealer:

AWG - Händler / AWG dealer	
Firmenbezeichnung / or Company:	
Adresse / Address:	
PLZ / PostCode:	Stadt / City:

Datum / Date

Stempel, Unterschrift / Stamp, signature

Produkte / Products			
Anzahl / Quantity	Produktbezeichnung / Product name	AWG Identnr.* / AWG item no.*	Serviceschlüssel / Service codes

Serviceschlüssel / Service codes					
A	Auftrag / Order	1	Wartung / Maintenance	B	BASIC
K	Kostenvoranschlag / Cost estimate	2	Aufarbeitung / Refurbishment	S	STANDARD
R	Reklamation / Complaint	3	Reparatur / Repair	A	ADVANCED
G	Garantie / Warranty	4	Aktion / Promotion	I	INDIVIDUAL

Auszufüllen von AWG / To be filled in by AWG	
AWG Auftragsnr. / AWG order no.:	
Versanddatum / Shipping date:	